parasparopamardena mukhendor iva darçanam atriptam abhivanchantau bibhratîm unmukhau stanau, 44 dhâtur ghaṭayato mushṭi-graheṇa 'iva nipîḍite balî-magnaṇgulî-mudre madhye kshâma-manoramam. 45 drishṭayâ ca tayâ sadyaḥ so 'bhûj Jîmûtavahanaḥ tanvyà mushita-citto 'ntar drishṭi-marga-pravishṭayâ. 46 sapi tam bhûshitodyanam drishṭva 'utkanṭhâ-vikara-dam Kamanga-daha-vairagyad vanam Madhum iva 'açritam, 47 tatha 'anuraga-vivaça bheje kanya vihastatam, yatha sakhî 'iva vîṇā 'asya vyakula 'alapatam yayau. 48

tatah sa papraccha sakhîm tasyâ Jîmûtavâhanah: «kim dhanyam nâma sakhyâs te? ko vanço 'lamkrito 'nayâ?» 49 tac çrutvâ sâ sakhî prâha: «nâmnâ Malayavaty asau, «Mitrâvasu-svasà Siddharâja-Viçvâvasoh sutâ.» 50 evam uktvå sahridayå så tam Jîmûtavâhanam, nâmânvayau ca prishtvâ 'asya muniputram sahâgatam, 51 tâm bravîti sma Malayavatîm smita-mitâksharam: « sakhi, Vidyâdharendrasya na 'asya 'âtithyam karoshi kim? 52 «jagat-pûjyo 'tithir hy esha prâpta», ity udite tayâ, sà 'abhût Siddhadhipa-suta tûshnîm lajjanatanana. 53 «lajjavatî 'iyam, matto 'rca grihyatam!» iti vadinî ekâ 'atha tat-sakhî tasmai sârghyâm mâlâm upânayat. 54 sa ca 'âdâyaiva Jîmûtavâhanah prema-nirbharah kanthe Malayavatyâs tâm mâlâm tasyâh samarpayat. 55 sậpi tiryak prasritayâ paçyantî snigdhayâ driçâ nîlotpalamayîm mâlâm iva tasmin nyaveçayat. 56

ity-anyonya-kritậçabda-svayamvara-viçeshayoḥ tayor, etya jagâda 'ekâ ceṭî tâm Siddha-kanyakâm: 57 «jananî, râjaputri, tvâm smaraty; âgaccha mâciram!» tac crutvâ 'âkrishya kâmeshu kîlitâm iva kricchratah 58 sotkâ priya-mukhâd drishtim, kathamcid sâ yayau griham; Jîmûtavâhano 'py âgât tad-gatậtmâ svam âcramam. 59

så 'atha svåm jananîm drishtvå, praneça-virahâtura gatva Malayavaty âçu papâta çayanîyake. 60 atha 'antar-gata-kamâgni-dhumena 'iva 'avilekshana, açru-dharah pramuñcantî samtapa-kvathitângaka, 61 sakhîbhiç candanair liptâ vîjitâ ca 'abjinî-dalaih ratim na bheje çayane na 'anke sakhya na bhûtale. 62 gate 'tha vasare kvâpi raktayâ saha samdhyaya, hasat-pracî-mukham candre samakramya ca cumbati, 63 smarena preryamanâpi dûtî-sampreshanâdi sâ lajjaya na 'açakat kartum jîvita-sprihaya 'ujjhitâ. 64 ninâya ca niçâm indu-vishamâm abjinî 'iva tâm baddha-mohâli-paṭale hridi samkocam etya sâ. 65

tàvac ca tad-viyogartah so 'pi Jîmûtavahanah, çayana-stho 'pi patito haste Kusumadhanvanah, 66